SERIAL NO. 6 PROJECT: ELARA (FORECOURT-FINAL 2012) PROJECT: ELARA - FORECOURT Pan Arab Research Center Almhesna Adnoc ادنوك 🔲 / Eppco / Enoc ايكو/إنوك 🔲 ا Emarat بمارات 🗵 SHOPPER CODE DATA ENTRY EDITING SR. # Name Number Name Number Name Number 19 5000 5980 9001 anesi 9001 Beard Mustache
es No Yes No Spectacles Built Ethnic Groups Gender Height M M F Yes No Yes No Indian Pakistani Filipino Expat. Arabs Others: 図  $\square$  $\boxtimes$  $\boxtimes$ Ras Al Western Umm Al **EMIRATE** Abu Dhabi Dubai Sharjah Al Ain Ajman Fujairah Khaimah Region Quwain M П SITE ID Month Amount (Dhs) # of staff Date # of vehicles Time In Time out 4 2 2 50 0 3 0 6 B O 00 9:00 9:10 07:00-10:01-13:01-17:01-20:01-Monday Tuesday Wednesday Thursday Friday Saturday Sunday TIME OF DAY OF 10:00 13:00 17:00 20:00 24:00 VISIT VISIT 図  $\boxtimes$ 1. الاقتراب من/ التقدم نحو المحطة: 1. **APPROACH** Scores Critical Areas المجالات الأساسية النقاط YES 🛚 هل كانت اللوحة مرئية من على بعد 500 متر Was signage visible from distance of 500 و مصانة بشكل جيد؟ يمكن حصر ها فقط في П NO meters and well maintained? Can be included only in first run الجو لة/المرة الأولى N/A YES  $\square$ هل كانت الأضواء تعمل وهي بحالة جيدة لدى .2 2. Were lights working and in good 2 NO 2 condition at the approach? الاقتر اب من المكان؟ N/A YES 🗌 هل كانت الأضواء تعمل وبحالة جيدة في .3 Were the lights working and in good 2 NO ¥ condition at the forecourt area? منطقة تعينة الوقود؟ N/A ☑ YES 🔀 Was filling area / forecourt clean and 4. NO هل كانت منطقة التعبئة/ الفناء نظيفة ومرتبة؟ 4 tidy? N/A YES 区 هل كان الطريق ومنطقة ملء الوقود خالية من Were the driveway and forecourt free of 2 NO potholes and well maintained? الحفر ومصانة بشكل جيد؟ N/A 2. **GREETINGS** 2. التحية/ الترحيب: **Scores** المجالات الأساسية النقاط **Critical Areas** YES 🔯 هل كان هناك أي تأخير في اقتراب الموظف 6. Was there any delay in approaching .6 5 NO 5 customers at the fuel pump من الزبائن عند مضخة الوقود؟ N/A YES 🖾 نعم هل اقترب الموظف من المركبة من جهة Did the staff approach the driver side of .7

NO

1

5

+

السائق؟

the vehicle?

5

2 **Scores Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط YES 🛛 هل تم الترحيب بك بطريقة ودّية (بأسلوب 8. Were you greeted in a friendly manner 8. (pleasant feeling)? NO If no, please describe behavior: Was it إذا لا، رجاءً قم بوصف سلوك الموظف: هل كان 5 arrogant, without any expression, normal يتصف بالغرور، خالٍ من التعابير، عادي، etc.... YES 🗌 9. Did they request customers to quit هل طلب الموظفون من الزبائن التوقف عن 4 NO 🗌 4 smoking? N/A 🔀 YES 🛛 10. هل قام الموظف بشكرك بينما كنت تغادر 10. Did the staff thank you as you were 5 NO leaving? N/A 3. APPEARANCE AND BEHAVIOR OF STAFF 3. مظهر وسلوك الموظفين: Scores **Critical Areas** المجالات الأساسية النقاط YES 🛛 11. Was the filling staff presentable and well 11. هل كان مظهر موظف تعبئة الوقود لائقاً 5 groomed? و مر تبا/أنيقا؟ NO YES 🛛 12. Was he able to communicate with 12. هل كان الموظف قادرا على التواصل مع 4 NO customer? N/A YES 🔀 13. هل كان الموظف يرتدي بطاقة يظهر عليها 13. Was the attendant wearing visible 5 اسمه بوضوح؟ مhesha nametag? NO YES 🛛 6 14. Was staff courteous / friendly? 14. هل كان الموظفون ودودين/ لطفاء؟ NO ¥ 4. **SERVICE**  الخدمة: **Critical Areas** Scores المجالات الأساسية النقاط YES 15. هل اتبع الموظف التعليمات الموجودة على رحال (بطاقة ملء الوقود) ؟ 15. Did he follow the instructions on the 2 NO 🗌 ¥ Rahal (Fuel Card)? N/A 🛛 YES 🔲 16. Did he confirm and repeat amount and 16. هل أكد الموظف على كمية ونوع الوقود وكر 6 type of fuel? NO X 17. هل قام بملء الخزان حسّب تعليماتَ الزبون YES 🛛 17. Did he fuel as per customer's instructions 6 - Dhs? NO ¥ YES 🗌 18. هل عرض عليك تنظيف زجاج السيارة من تلقاء 18. Did he offer to clean windscreen 5 voluntarily? (front & back) M NO YES 🛛 19. Were you charged the correct amount? 5 | 19. هل المبلغ الذي طلب منك دفعه صحيحاً؟ NO ¥ YES 🗌 20. هل قام الموظف بإعادة المبلغ المتبقي بشكل ¥ 20. Were you given correct change? NO

> $\nabla$ 2

N/A

6

+

3			+				
Sco	res Critical Areas				المجالات الأساسية	النقاط	
	21. Did he provide information about any	YES		نعم	هل قدم لك الموظف أية معلومات حول العروض الترويجية في المحطة؟ (فقط في حال كان هناك	.21	
	promotions at Service Station? (only in case of active promotion) require	NO		Ä	أي عرض قانم/فعال) نت الإجابة "نعم" يرجى التوضيح	اذا کا	
	comment when marked 'Yes'	_ N/A	図	لا ينطبق			

## 5. REST ROOMS

+

## 5. غرف الراحة (تواليت/ الحمّام):

Sc	ores	Critical Areas				ط المجالات الأساسية	النقا	
	22a. Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>soap</u> ?		YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22a. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <u>الصابون</u> ؟		
3	22b.	22b. Were they adequately stocked with all			نعم لا لا ينطبق	22b. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل <b>وورق التواليت</b>	3	
	22c.	Were they adequately stocked with all necessary supplies such as <u>paper towels</u> ? (paper towels are not required where fully operational hand dryers exist)	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	22c. هل كانت مجهزة بجميع المستلزمات الضرورية مثل المناشف الورقية؟ (المناشف الورقية غير مطلوبة عند توقر مجففات اليد الألية) 23a. هل كانت المغاسل نظيفة؟		
	23a.	. Were sinks clean? require comment when marked 'No'	YES NO N/A		نعم لا لا ينطبق	23a. هل كانت المغاسل نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	23a	
3	23b	. Were mirrors clean? require comment when marked 'No'	YES NO	XI U		23b. هل كانت المرايا نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح		
	23c	c. Were hand dryers clean? require comment when marked 'No'				23c. هل كانت مجففات الأيدي نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح	3	
	23d	I. Were dispensers clean? require comment when marked 'No'	N/A YES NO N/A			23d. هل كانت ماكينات الصابون نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح		
	23e	e. Were toilets and urinals clean?	YES NO N/A			236. هل كانت أمكنة التبوّل نظيفة؟		
2	248	a. Were doors clean?require comment when marked 'No'	YES NO N/A			245. هل كانت الأبواب نظيفة؟ إذا كانت الإجابة "لا" يرجى النوضيح	2	
	241	o. Were walls clean?	YES NO N/A		نعم [ لا [ لا ينطبؤ [	24k. هل كانت الحيطان نظيفة؟	<b>D</b>	
	240	c. Were ceiling clean?	YES NO N/A		نعم [ لا لا ينطبق [	24. هل كان السقف نظيف؟	C	
	240	d. Were vents clean?	YES NO N/A		نعم [ لا لا ينطبو [	240. هل كانت المنافذ نظيفة؟	d	

Sc	cores		Critical Areas					· · · · · · · · ·	I. 1 (n ann	**		
	244	Were floors also			VEC	s 🗵	نعم		مجالات الأساسية ت زخارة قا؟			قاد
	24e. Were floors clean? require comment when marked 'N		lo'	NO	, <u>C</u>	ىعم ر. لا [	سح	هل كانت الأرضيات نظيفة؟ ذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوض				
					N/A		•		۔ یں۔ی		-12	
						_	ا ينطبق ا					
	24f. Were baseboards clean?			YES		` `	95 to 100 to 100					
				NO		¥ 		مانط/ لوح القاعدة	هل كانت ازرار الد	24f. هل كاد		
			<del></del>		N/A		لا ينطبق					
	24g	. Were grout clean	17		نعم ا∐ YES							
	3. Troid grout deali!				NO	H	\ \\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\		22. هل كان البلاط نظيف؟			э
_	L				N/A YES	님	لا ينطبق		<del></del>			L
ı	25a	. Were trash conta	iners clean?				نعم					
ĺ		and and and and and	mers dearry		NO	片	¥ - ' ' ' '		القمامة نظيفة؟	هل كانت حاويات	.25a	
2					N/A	님	لا ينطبق		·			2
-	25h	. Were trash conta	iners not overflow	uin a O	YES		نعم					~
ı	200.	. Were trasti conta	mers not overnov	ving?	NO	님	¥	نىة؟	القمامة غير فانح	. هل كانت حاويات	.25b	
+			<del></del>		N/A	빌	لا ينطبق	·	·			
2	26.	Was the restroom	the restroom smelling clean &		YES	X	نعم	بة الدمن أي			00	
_	(without any offensive odor)?		sive odor)?		NO	$\sqcup$	¥	ته ربدون بي	26. هل كانت رائحة الحمام نظيفة ومنعث ر انحة كريهة في الحمام)؟			2
+				N/A	Ц	لا ينطبق		•				
	27.	Were all the facilities inside the restrong good working condition? require comment when marked 'No'		troom in	YES	X	نعم	ام تعمل بشكل	. هل كانت جميع التجهيزات في الحمام تعمل ب جيّد؟ كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح		.27	-
2				,	NO	П	¥					_
				)							ا ادا ک	2
					N/A	<u> </u>	لا ينطبق	-				
	28. Was the Mosque premises clean?	,-	YES		نعم	ے (ۃ)؟	اعة المسجد نظيف	هل کان مبنی أو قا	.28			
2	require comment when marked 'No'		,	NO		¥	ضيح	إذا كانت الإجابة "لا" يرجى التوضيح			2	
	-				N/A	冈	لا ينطبق	<del></del>				_
) 	mme	nts:					·			الملاحظات:	تعليق/	11
	<del></del>		CE USE ONLY					فقط	ستخدام المكتب	X .		
%		النقاط المسجلة ACTUAL SCORE	الحد الأعلى للنقاط MAXIMUM	Evalua	ition:						قييم:	الد
				Approa	ich		·		حو المحطة	قتر اب من/ التقدم نـ	וצו	1
Greeti				Greetin	Greetings and Initial Checks				ر حيب و التشييكات		2	
										ريب وسلوك الموظة		3
					Appearance and Behavior of Staff				ر هر و سو <b>ت</b> اسر	-0	<u>ی</u>	

4

TOTAL

Cleanliness - Restroom and Mosque

النظافة - الحمامات والمسجد

المجموع

Receipt		ألصما	3				
No. 4270435 Date	02 107 1	الناريخ:	36				
وحة: ۱۹۵۱ Plate No. ۱۹۵۹ اومة:	.: :Time رقم اللـ		اوارات marat				
Station:	Mileag الحطة (Optional)		<b>كيلومةر:</b> (اختياري)				
المنتج Product		درهم AED	فلس Fils				
☐ Super	ممتاز						
☐ Special	خصوصي	500					
☐ Diesel	ديز <i>ل</i>						
☐ Kerosene	كيروسين	1					
Lubricants	زيوت						
☐ Other	أخرى						
		'					
	الإجمالي						
	Total	Soc					
إجمالي المبلغ بالخروف Total amount in words الجمالي المبلغ بالخروف AED							
Thank you for visiting Emarat. المراتكم "امارات". "Please drive safety							
يرجى القيادة بحذر. اسم الموظف:							
Reg. No Staff Signature: التوقيع:							
* Receipt is not valid without station stamp on the reverse side.  * Receipt is not valid without completing full details as indicated above.							

 SE	RIAL	NO.	
6	6	6	1

,		
*		
		I
		·
	•	
`.		
	·	
		1